

ZMLUVA č.: OU-TN-OKR1-2015/024295-1

o výpožičke hnuťného majetku štátu

uzatvorená podľa § 13 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 278/1993 Z. z.“) a § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka (ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany

1. Požičiavateľ:

Slovenská republika -	Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky
Sídlo:	Pribinova 2, 812 72 Bratislava
Zastúpený:	Ing. Štefan Bohúň prednosta Okresného úradu Trenčín na základe plnomocenstva č. SKR-29-10/2015 zo dňa 20.4.2015
IČO:	00 151 866
IČ DPH:	2020571520
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu:	7000180023/8180
Zastúpený vo veciach technických:	vykonávanie právnych úkonov v mene Ministerstva vnútra Slovenskej republiky spojené so schvaľovaním a uzatváraním zmlúv o výpožičke hnuťného majetku štátu - materiálu civilnej ochrany vrátane dodatkov a iných úkonov s nimi súvisiacich v zmysle § 13 zákona NR SR č. 278/1993 Z.z. o správe majetku a štátu v znení neskorších predpisov.

(ďalej len „požičiavateľ“)

a

2. Vypožičiavateľ:

Názov spoločnosti:	Mesto Trenčín
Sídlo:	Mierové námestie č. 2 911 64 Trenčín
Zastúpený:	Mgr. Richardom Rybníčkom primátorom Mesta Trenčín
IČO:	003 12 037
DIČ:	2021079995
Bankové spojenie:	Štátna pokladňa
Číslo účtu:	7000296982/8180

(ďalej len „vypožičiavateľ“)

(ďalej len „zmluvné strany“)

Čl. I

Predmet zmluvy

- (1) Predmetom tejto zmluvy je záväzok požičiavateľa odovzdať vypožičiavateľovi bezplatne do užívania hnutelný majetok, ktorý je vo vlastníctve Slovenskej republiky, v správe Ministerstva vnútra SR, špecifikovaný v Prílohe č. 1 tejto zmluvy (ďalej len „predmet zmluvy“).
- (2) Hodnota predmetu zmluvy bola stanovená na sumu vo výške 79 443,57 EUR (slovom: sedemdesiatdeväťtisícštyristoštyridsaťtri EUR a 57 centov).

Čl. II

Účel zmluvy

Vypožičiavateľ bude užívať predmet zmluvy uvedený v čl. I výhradne pre zabezpečenie plnenia úloh civilnej ochrany a to prostriedky individuálnej ochrany obyvateľstva a súvisiaci materiál.

Čl. III

Predpokladané prevádzkové náklady

Predpokladané prevádzkové náklady hradí v plnej výške vypožičiavateľ a predstavujú celkovú sumu 0 eur.

Čl. IV

Práva a povinnosti zmluvných strán

- (1) Požičiavateľ sa zaväzuje, že:
 - a) vykoná správu majetku štátu podľa článku II. tejto zmluvy,
 - b) môže požadovať vrátenie veci, ak sa materiál stal neupotrebitelným, ak vypožičiavateľ neužíva vec riadne alebo ju užíva v rozpore s účelom, ktorému má slúžiť,
 - c) zabezpečí bezodplatné vykonávanie skúšok, opráv, revízií a kontrol materiálu podľa osobitného plánu.

- (2) Vypožičiavateľ sa zaväzuje, že:
 - a) ochráni vypožičaný majetok pred poškodením, stratou alebo zničením,
 - b) zodpovedá za škody vzniknuté na predmete výpožičky prevádzkou, ako aj za škody, ktoré zavinil jeho zamestnanec,
 - c) zabezpečí hospodárenie s materiálom v zmysle vyhlášky MV SR č. 314/ 1998 Z.z. o podrobnostiach na zabezpečovanie hospodárenia s materiálom civilnej ochrany v znení neskorších predpisov, hradí výdavky spojené so skladovaním a ošetrovaním,

- d) umožní požičiavateľovi vykonanie kontroly predmetu výpožičky za jeho účasti,
 - e) vykoná inventarizáciu predmetu výpožičky a predloží inventúrne výkazy predmetu výpožičky so stavom vždy k 31. decembru príslušného kalendárneho roka podľa pokynov požičiavateľa,
 - f) v prípade pominutia dôvodov pre výpožičku predmet výpožičky vráti požičiavateľovi v stave, ktorý zodpovedá roku jeho výroby, dobe skladovania alebo miere opotrebovania v prípade jeho predchádzajúceho použitia,
- (3) Vypožičiavateľ nie je oprávnený prenechať predmet výpožičky na užívanie inému.

Čl. V

Trvanie a skončenie zmluvy

- (1) Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú odo dňa nadobudnutia jej účinnosti.
- (2) Túto zmluvu je možné skončiť:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán,
 - b) písomným odstúpením od tejto zmluvy v prípade podstatného porušenia zmluvných povinností. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje akékoľvek porušenie tejto zmluvy. Odstúpenie nadobúda účinnosť dňom doručenia druhej zmluvnej strane.
 - c) písomnou výpoveďou ktorejkoľvek zmluvnej strany aj bez udania dôvodu. Výpovedná doba je 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po jej doručení.

Čl. VI

Záverečné ustanovenia

- (1) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády SR.
- (2) Právne vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 278/1993 Z. z., Občianskeho zákonníka, zákona č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR.
- (3) Túto zmluvu je možné meniť len na základe očíslovaných, písomných a zmluvnými stranami podpísaných dodatkov.
- (4) Súčasťou tejto zmluvy je:
 - Príloha č. 1/ OU-TN-OKR1-2015/024295-1
- (5) Táto zmluva je vyhotovená v dvoch (2) vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých jeden (1) rovnopis obdrží požičiavateľ a jeden (1) vypožičiavateľ.
- (6) Zmluvné strany prehlasujú, že sa s obsahom zmluvy oboznámili, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.
- (7) Touto zmluvou sa zároveň ruší zmluva č. CO-5450-21/2008 o výpožičke hnuťelného majetku štátu z 15.5.2008 v znení dodatkov č. 1, č. 2 a č. 3 k tejto zmluve.

V Trenčíne, dňa 18. 9. 2015

za požičiavateľa:

.....
Ing. Štefan Bohúň
prednosta

V Trenčíne, dňa 19. 09. 2015

za vypožičiavateľa:

.....
Mgr. Richard Rybníček
primátor Mesta Trenčín

OKRESNY URAD V TRENCINE
ODBOR KRIZOVEHO RIADENIA

Príloha č. : 1
VYTLACOK C. : 2
POCET LISTOV : 1

STAVOVA ZOSTAVA POCTOV MATERIALU CO
/POSLEDNA AKTUALIZACIA K 12.2014 /

OBJEKT : 00312037 : ADRESA :
MESTO TRENCIN : MESTSKY URAD
REZORT : 3 :
OBECNY URAD, MESTSKY URAD : MIEROVE NAMESTIE 2
: 911 64 TRENCIN

10000 CELKOVY POCET ZABEZPECOVANYCH 56343
10001 POCET DETI DO 18 MESIACOV 621
10002 POCET DETI OD 18 MESIACOV DO 3 ROKOV 931
10003 POCET DETI OD 3 ROKOV DO 6 ROKOV 1588
10004 POCET SKOLOPOVINNYCH DETI 4603
10011 POCET DOSPELYCH 48600
10021 Z TOHO ZARAD. DO JED. PRE UZ.POTREBU 8

NAZOV MATERIALU	KOD	JED.CENA	POCET	CENA CELKOM
LICNICE PRE DOSPELYCH - CELKOM	25301	0.00	8189	0.00
LICNICA OCHRANNEJ MASKY CM-3	25342	0.93	1563	1453.59
LICNICA OCHRANNEJ MASKY CM-4	25352	3.58	6626	23721.08
OCHRANNE FILTRE - CELKOM	25401	0.00	7458	0.00
MALY OCHRANNY FILTER MOF-2	25452	1.41	310	437.10
MALY OCHRANNY FILTER MOF-4	25462	1.98	7148	14153.04
OBALY NA PIO - CELKOM	25501	0.00	11697	0.00
KAPSA TEXTILNA NA OCHR.MASKU CM-3	25542	0.50	5674	2837.00
KAPSA TEXTILNA NA OCHR.MASKU CM-4	25562	1.36	6023	8191.28
DEBNA NA LICNICE A FILTRE	25620	6.11	350	2138.50
FACIOMETER II PRE OM CM-4 A CM-3	25800	0.33	17	5.61
ZDRAV. NOSIDLA SKLADACIE - CELKOM	25960	0.00	133	0.00
ZDRAV. NOSIDLA SKLADACIE DREVENE	25970	9.96	102	1015.92
ZDRAV. NOSIDLA SKLADACIE DURALOVE	25980	20.58	31	637.98
KOLEKTIVNY FILTER KF-75	55340	30.80	32	985.60
FILTER POHLCOVAC FP-50	55370	69.04	28	1933.12
FILTER POHLCOVAC FP-100	55380	135.76	155	21042.80
PREFILTER PF-300/500	55410	92.61	6	555.66
FILTER JEMNY PRACHOVY JPF-300	55420	39.17	8	313.36
ROZMETAVADLO RUCNE NA CHLOROVE VAPNO	55840	0.43	51	21.93
CELKOVA HODNOTA MATERIALU CO (EUR)				79443.57
CELKOVA HODNOTA OSTATNEHO MATERIALU CO (EUR)				0.00
CELKOVA HODNOTA MATERIALU CO (EUR)				79443.57